















www.20minutes.fr

Mercredi 23 octobre 2013 N° 2543

# ÉDITION NATIONALE

# CERTIFICAT .



Quand des sociétés mettent l'accent sur l'orthographe P.2

# ÉCOTAXE \_

Une taxe qui doit rapporter gros si elle entre en vigueur P.9

### FOOTBALL



La Ligue des champions fait très mal à Marseille P.20

# **SUR 20MINUTES.FR**

Tous les people dans le diaporama «Repérés!»





Testez vos connaissances culinaires avec 20 Minutes







Rendez-vous sur 20minutes.fr



# Les employés lyonnais à l'épreuve de l'orthographe

« De nombreux bac + 5 arrivent chez nous et font douze fautes par mot. Nous ne pouvons plus les laisser envoyer des mails tant ils écrivent en phonétique... » Le constat de Fabienne Ernoult, en charge de cette problématique chez April, a poussé cette société d'assurance, qui compte 1700 salariés à Lyon, à miser en mars dernier sur le projet Voltaire. Lancé par l'entreprise lyonnaise Woonoz en 2008, cet outil de perfectionnement en orthographe peut

déboucher sur un certificat. La participation à cet examen de deux heures et demie (60 € l'inscription) est passée de 1000 personnes en 2010 à 10000 en 2013. « L'orthographe, explique Pascal Hostachy, était récemment encore considérée comme une maladie honteuse dans l'entreprise. » Pour l'endiguer, le responsable du projet Voltaire est épaulé par le champion du monde de l'orthographe Bruno Dewaele.

A Lyon, Jérémy Laugier



Selon le projet Voltaire, 82 % des recruteurs français sont sensibles au niveau d'orthographe des candidats.

# Guillaume Pley s'excuse mais ne regrette pas

Ses baisers volés dans la vidéo « Comment choper une fille en trois questions », vue plus de 2,5 millions de fois sur YouTube, avaient provoqué l'ire d'internautes, qui dénonçaient le « sexisme ordinaire » et la « culture du viol ». Lundi soir, Guilaume Pley, jeune animateur de NRJ 2.0, s'est finalement excusé, tout en précisant : « J'voulais juste vous dire que toutes les filles ont signé une autorisation pour le passage quand même. »



# Protéger les étendues maritimes vierges

L'Union européenne et vingt-quatre Etats (dont les Etats-Unis) espèrent parvenir à un accord sur la création de sanctuaires marins en Antarctique, cette semaine en Australie. Jusqu'à présent, la Russie s'y oppose. L'enjeu est la protection des « dernières étendues maritimes vierges », habitats de quelque 16 000 espèces.

# Un alligator long d'1,8 m s'invite au supermarché

Les clients d'un Walmart américain ont eu la surprise de voir débarquer un alligator long d'1,8 m. Le reptile est resté de longues minutes devant l'entrée du magasin situé dans la ville d'Apopka en Floride. L'animal ne s'est attaqué à aucun habitant malgré la frayeur de certains d'entre eux. Les autorités l'ont ensuite capturé pour le remettre à l'eau dans le plan d'eau voisin. La vidéo est disponible sur 20minutes.fr.

# 5 Aung San Suu Kyi honorée à Strasbourg

Une fleur jaune dans les cheveux, la dirigeante de l'opposition birmane Aung San Suu Kyi a enfin pu recevoir mardi à Strasbourg le prix Sakharov que lui avait dé-

cerné le Parlement européen en 1990, à l'époque où elle était assignée à résidence par la junte militaire.

# 6 La Redoute en plein doute

Ils veulent des garanties sur le plan de cession qui les vise et l'avenir de leur emploi. Environ 500 salariés de La Redoute ont défilé lundi jusqu'au siège social de l'entreprise à Roubaix (Nord). Le groupe Kering, propriétaire de La Redoute, projette de céder la marque de vente à distance prochainement.

# Une planche de « Tintin » va faire sauter la banque

Entre 60 000 et 70 000 €. C'est le prix estimé d'une planche de l'aventure de *Tintin Vol 714 pour Sydney*, crayonnée à la mine de plomb par Hergé, qui va être mise aux enchères ce samedi à Cannes. Les crayonnés (ces planches préparatoires où le trait du dessinateur est souvent plus libéré) sont de plus en plus appréciés des collectionneurs, indique *Le Figaro*.

# Une mutuelle pour les fraudeurs du bus et du métro

L'initiative peut prêter à sourire mais a pourtant vu le jour. Selon Le Mensuel de Rennes, une mutuelle des fraudeurs du réseau Star vient d'être créée à l'initiative du collectif des Sans ticket autonome en lutte (Stal). Moyennant 7 € par mois, les adhérents se font rembourser leurs amendes récoltées. Le collectif revendique pour l'heure une vingtaine de cotisations.

# LA MÉTÉO



# Un temps instable

Le front concernera encore les régions de l'Est avec des pluies orageuses. Ailleurs, les averses prendront le relais dans une ambiance ventée. Pour retrouver le soleil, il faudra se déplacer en Aquitaine ou en Corse.



# 9 31 ARMES À FEU

C'est ce qui a été saisi par la police en à peine un an dans les 80 cités de Marseille, ainsi que 234 kg de cannabis, 600 g de cocaïne, 1,6 million d'euros et 36 voitures volées.





# Anderlecht vs PSG, les hooligans sont prêts

Le match de Ligue des champions de mercredi entre Anderlecht et le Paris Saint-Germain est considéré à très hauts risques par les autorités belges et françaises, par crainte d'affrontements entre hooligans des deux camps. La police belge a mis sur pied une troupe d'intervention forte de 400 hommes issus de la police fédérale et de la police de la ville.

# 12 Furieuse à cause d'un PV, elle fonce sur la police

Furieuse, une automobiliste quadragénaire, connue pour des « faits d'intempérance envers les forces de l'ordre », a déchiré lundi le PV qui venait de lui être adressé avant de reprendre le volant et de percuter un policier municipal d'Ambarès-et-Lagrave (Gironde). La victime, tombée sur la tête, se trouvait mardi « dans un état stable nécessitant une surveillance rapprochée ».

# Le Marchand assigne Thuram en justice

Karine Le Marchand n'a pas du tout apprécié les propos « vulgaires, mensongers et dégradants » de Lilian Thuram, son ex, dans « Le Grand Journal » de Canal+ le 17 octobre. Aussi l'animatrice de « L'Amour est dans le pré » sur M6 a-t-elle décidé d'engager une action en diffamation.



# Des détournements de dons au tribunal

Après neuf ans et demi de procédure, le procès pour détournement de fonds à l'Etablissement français du sang de Rennes va s'ouvrir ce mercredi devant le tribunal correctionnel. Thérèse Mérel, 57 ans, ancienne comptable du centre de don, est soupçonnée d'avoir détourné près de 9 millions d'euros entre 1990 et 2004. Elle menait la grande vie avec son mari jusqu'à ce que la banque du couple donne l'alerte.

# 15 Yann Barthès reçoit un bien curieux colis

Echaudé par les a m a l g a m e s entre sa ville et le régime de Pétain, Christophe Pommeray, élu PRG, a envoyé 24774 pastilles de Vichy, soit une pastille par habitant de sa



circonscription, à Yann Barthès. A l'occasion de la diffusion d'un reportage lundi sur une manifestation catholique intégriste à Paris, l'animateur du « Petit journal » de Canal+ avait indiqué, animation à l'appui, que « la manif [sentait] bon la pastille Vichy ».

# 16 GDF Suez investit dans le gaz de schiste

Le groupe français GDF-Suez a annoncé mardi son premier investissement dans le gaz de schiste, avec une prise de participation minoritaire dans treize permis d'exploration, dans l'ouest de la Grande-Bretagne. En décembre 2012, la reprise des forages y a été autorisée, dans l'espoir que le gaz de schiste crée des emplois et baisse les prix de l'énergie.

**17** 

# « A Marseille, Jean-Claude Gaudin passe son temps à dormir. (...) Il a abandonné le rôle de maire. »

Vainqueur des primaires socialistes pour les élections municipales de mars 2014 à Marseille face à Samia Ghali, Patrick Mennucci s'attaque à son prochain adversaire, Jean-Claude Gaudin. Selon le premier, le maire sortant UMP « passe son temps à dormir ». Ajoutant : « Et quand il ne dort pas, il est au Sénat. C'est quelqu'un qui a abandonné le rôle de maire. »



# 18 Un fétichiste des culottes piégé et appréhendé

La main dans le bac à linge. Un amateur de dessous féminins qui se servait depuis environ un an sur les fils à linge, vers Châtellerault (Vienne), a été piégé par le mari d'une de ses victimes, excédé par ces larcins. Le fétichiste, âgé de 35 ans et jusqu'alors inconnu de la justice, aurait dérobé nuitamment chez cette dernière pas moins de 70 culottes en l'espace d'une année.

# Le musée sonde l'identité européenne

Quand Facebook permet l'analyse sociale. Le musée d'Histoire naturelle de Lille a créé, il y a trois mois, un groupe sur le réseau social autour du thème de l'identité. Les internautes peuvent poster une photo et expliquer en quoi elle est « significative d'une vision d'une forme de culture européenne passée ou actuelle ». Une photo de boîte à cigares et une pochette de disque de Madness ont déjà été commentées.



HONGRIE Malgré ses atteintes aux libertés, le Premier ministre nationaliste reste populaire

# Orban, autoritaire et tranquille

Faustine Vincent

omme chaque année depuis 2011, les partisans et les opposants du Premier ministre Viktor Orban mesureront leurs forces respectives ce mercredi dans la rue à l'occasion des célébrations du 23 octobre, qui commémorent le soulèvement hongrois de 1956 contre l'Union soviétique. Des dizaines de milliers de personnes sont attendues dans des manifestations parallèles. Pour la première fois, la gauche hongroise présentera un front uni à six mois des législatives, espérant contrer celui qu'elle accuse d'avoir muselé tous les contre-pouvoirs dans le pays.

### Rappels à l'ordre

Depuis trois ans, Viktor Orban multiplie selon eux les atteintes aux libertés fondamentales. Après l'adoption d'une loi sur les médias, jugée liberticide, en 2011, il a soulevé un tollé en modifiant la Constitution sans concertation. L'Union européenne, dont la Hongrie est membre depuis 2004, a alors tenté un rappel à l'ordre. En vain.

Le Parlement européen est reparti à la charge cet été en adoptant le rapport Tavares, qui exhortait la Hongrie à « restaurer » l'Etat de droit, à respecter l'indépendance de la justice et à garantir les libertés d'expression, celle des médias et de culte, ainsi que le droit de propriété ou encore les droits des minorités. « Nous n'acceptons pas les leçons de démocratie que vous prétendez nous donner », a rétorqué Viktor Orban. De fait, l'Union européenne ne dispose pas de moyens pour contraindre un Etat membre à respecter l'Etat de droit.

Malgré les critiques de ses détracteurs, Viktor Orban reste populaire en Hongrie. La méfiance du Premier ministre hongrois envers l'Union européenne, qu'il a comparée à l'URSS, et envers les minorités dans son pays trouvent d'ailleurs un écho favorable dans le pays. « Il a réactivé et instrumentalisé un sentiment



Viktor Orban, ici au Parlement européen, rejette les « leçons » de l'Union.

nationaliste qui était déjà là avant, observe Magali Balent, politologue à la Fondation Robert-Schuman. Du point de vue franco-français, les mesures que prend Viktor Orban sont extrémistes – il a d'ailleurs siphonné une partie du programme du parti d'extrême droite Jobbik. Mais, dans le paysage politique hongrois, ce n'est pas le cas. »

# Une majorité forte

Confortablement élu en 2010, le parti de Viktor Orban, le Fidesz, dispose des deux tiers des sièges au Parlement. Un récent sondage de l'institut Sonda-Ipsos le donne en tête des prochaines législatives.

# 20 SECONDES

# DIPLOMATIE Laurent Fabius s'est plaint des écoutes à John Kerry

Le chef de la diplomatie française, Laurent Fabius, a déclaré mardi à Londres avoir dénoncé auprès de son homologue américain, John Kerry, les pratiques « inacceptables » d'espionnage des Etats-Unis vis-à-vis de ses alliés.

### **SYRIE**

# Damas « coopère » avec la mission de désarmement

Le gouvernement syrien a jusqu'ici « totalement coopéré » avec les experts chargés de superviser la destruction de l'énorme arsenal chimique du pays, a estimé mardi Sigfrid Kaag, la chef de la mission conjointe de l'ONU et l'Organisation pour l'interdiction des armes chimiques. L'opération doit être achevée à la mi-2014.

# **GRÈCE**

# «L'ange blond», mystère mondial

Des Etats-Unis, de la Suède, de la Pologne et aussi de la France... Les autorités grecques reçoivent des milliers d'appels depuis la découverte d'une mystérieuse fillette blonde, surnommée « l'ange blond », la semaine dernière, dans un camp rom du centre du pays.

### > Que sait-on de cette enfant ?

Découverte le 16 octobre dans le camp rom de Farsala, dans le centre de la Grèce, la petite fille blonde aux yeux verts répond au prénom de Maria. Selon la presse grecque, elle aurait 5 ou 6 ans.

De Quelle est la situation du couple de Roms qui l'hébergeait? Le couple – un homme de 39 ans et sa femme de 40 ans – a été inculpé lundi d'« enlèvement » et placé en détention. Ils ont affirmé que l'enfant leur avait été donné par sa mère, une Rom bulgare. Selon la police, le couple avait enregistré quatorze enfants, pour la plupart à l'aide de faux documents, ce qui lui permettait de bénéficier d'allocations familiales.

> Où en est l'enquête ? En diffusant une photo de la fillette, la police grecque a déclenché un immense mouvement à travers le monde. « Une dizaine de cas de disparitions d'enfants font l'objet de



L'enfant répond au prénom de Maria.

recherches approfondies », selon l'association qui a recueilli la fillette. ■

Vincent Vantighem

# Similitudes

Une affaire apparemment semblable a éclaté en Irlande. Les autorités du pays viennent de retirer une enfant de 7 ans, blonde aux yeux bleus, vivant dans une famille rom à Dublin.

# **LE CHIFFRE**

dollar, soit 0,75 €, le gramme. C'est le prix public de vente du cannabis envisagé par l'Uruguay, une fois cette drogue légalisée par le Sénat.

Source : AFP

### **TURQUIE**

# Le premier sex-shop halal

Du sexe, mais en accord avec la religion. Le premier sex-shop en ligne proposant des produits halal, c'est-à-dire conformes à l'islam, a récemment ouvert en Turquie. Contrairement aux sex-shops traditionnels, le site www.helalsexshop. com ne propose ni jouets ni accessoires, et encore moins de photos ou de vidéos suggestives, mais uniquement des préservatifs, gels ou huiles de massage. Les créateurs du site entendent lutter contre les préjugés liés à l'islam, considéré selon eux comme étant « opposé à la sexualité ».

# En octobre vous êtes sûr d'avoir un bonus.

Ce n'est pas votre patron qui le dit, c'est votre concessionnaire Volkswagen.

Rendez-vous dans le réseau Volkswagen pour profiter du bonus écologique encore valable sur de nombreux véhicules\*.

Bénéficiez par exemple de 550€ de bonus écologique sur la Golf BlueMotion 1.6 TDI 110 BVM6\*\*.



Das Auto.

<sup>\*</sup>Applicable aux véhicules Volkswagen éligibles au bonus écologique cf décret 2007-1873 du 26/12/2007 modifié par décret 2012-925 du 30/07/2012. Valable pour toute commande passée avant le 31/10/2013. **Das Auto. : La Voiture.** 

<sup>\*\*</sup> Cycles mixte / urbain / extra-urbain (l/100 km) : 3,2 / 3,8 / 3,0. Rejets de CO2 (g/km) : 85.

6 France Mercredi 23 octobre 2013

# SOCIÉTÉ

# **«Oui» à l'union** d'un Français et d'un Marocain

Dominique et Mohamed pourront convoler. La cour d'appel de Chambéry (Savoie) a autorisé mardi un couple franco-marocain à s'unir, malgré l'opposition du parquet. Au cœur de ce micmac figure une circulaire émise par la Chancellerie le 29 mai, qui rappelle que les ressortissants de onze pays du Maghreb, d'Europe de l'Est et d'Asie ne peuvent se marier avec une personne de leur sexe, en raison de la loi de leur pays. Mais la cour d'appel a estimé que l'ouverture du mariage aux couples homosexuels relevait de « l'ordre public international français » – un principe assez essentiel pour écarter, sur le sol français, les textes contraires. « C'est un 🖔 soulagement et une belle jurisprudence », indique Charlotte Rosamond, coordinatrice des Amoureux au ban public, qui avec d'autres associations, demande la révision de la circulaire. Contacté par 20 Minutes, le ministère de la Justice n'avait pas encore réagi lundi soir Enora Ollivier



Jean-Marc Ayrault, mardi à l'Assemblée, pendant la séance de questions au gouvernement.

**POLITIQUE** Le Premier ministre lutte contre les dissidences dans son parti

# Ayrault, pompier en chef

SECONDES |

# IMMIGRATION —— Copé veut réformer le droit du sol

L'UMP présentera d'ici à la fin de l'année une proposition de loi réformant la politique d'immigration et prévoyant la fin de l'acquisition automatique de la nationalité pour les enfants nés en France de parents étrangers, a annoncé le président du parti, Jean-François Copé.

# FISCALITÉ.

# La hausse de la TVA dans les transports confirmée

Le ministre du Budget, Bernard Cazeneuve, a confirmé mardi une hausse de la TVA dans les transports publics, de 7 à 10 %, au 1er janvier, afin de respecter la réglementation européenne. La SNCF a mis l'Etat en garde contre une répercussion sur les prix des billets. Maud Pierron

our tenter de colmater les brèches apparues lors de l'affaire Leonarda, Jean-Marc Ayrault est monté en première ligne en trois temps mardi. Après le petit déjeuner de la majorité, il a recadré Harlem Désir, premier secrétaire du PS, qui s'était permis de contredire François Hollande sur le cas Leonarda samedi. Le Premier ministre s'est ensuite invité à la réunion du groupe socialiste à l'Assemblée pour resserrer les boulons de ses troupes, réclamant de la « cohésion » et qu'ils se concentrent sur l'« essentiel » et non l'« émotionnel ».

Devant les médias, Jean-Marc Ayrault a ciblé les fortes têtes : « Vous les journalistes, vous donnez tellement d'importance aux propos dissidents que vous donnez l'impression que ça concerne la majorité des députés PS. »

# « On doit parler plus de nos mesures et les Français doivent nous entendre. »

Jean-Marc Germain, député PS

« Ce n'était pas un rappel à l'ordre, mais un appel à la responsabilité collective », jure le député Jean-Marc Germain. « Il a appelé à faire bloc autour du gouvernement. On doit parler plus de nos mesures et, surtout, les Français doivent nous entendre », a-t-il ajouté. « Il faut du débat, mais une fois la position adoptée, il doit y avoir solidarité face à la droite », résume un Harlem Désir souriant alors que rue de Solférino, au siège du parti, beaucoup pensent qu'il ne passera pas les européennes à la tête du PS. Une crise, quelle crise ? Même les grandes gueules socialistes restent coites. Il n'y a guère que le député de l'Essonne Malek Boutih pour lâcher que « ce n'est pas du groupe socialiste que viennent les problèmes politiques en ce moment ».

Evidemment, la droite n'a pas perdu une miette du spectacle. A l'Assemblée, le président du groupe UMP, Christian Jacob, a demandé au Premier ministre de « poser la question de confiance ». « Je recevrai la confiance d'une large majorité » sur le vote du Budget, a-t-il répondu. C'est chose faite. Jusqu'ici, tout va bien...

### **DÉRAPAGES**

# Le FN surveille les réseaux sociaux de ses candidats

Silence dans les rangs (et sur les réseaux sociaux). Après les propos racistes d'une ex-candidate du FN, comparant Christiane Taubira à un singe, le secrétaire général du parti a envoyé un courrier, doublé d'un e-mail, aux secrétaires départementaux leur demandant de surveiller les comptes Facebook et les tweets des candidats.

Un document qui a fuité dans l'hebdomadaire d'extrême droite *Minute* et dont Steeve Briois a confirmé l'existence à *20 Minutes*.

« Ce n'est pas une nouveauté, relativise le dirigeant. Nous avons pris l'habitude de demander à nos candidats d'avoir un comportement irréprochable. » L'enjeu étant de « vérifier que nos cadres correspondent bien à la ligne » du parti et qu'il n'y ait pas « d'excès dans leur communication ».

Tous les comptes, de campagne comme privés et quelles que soient les règles de confidentialité, sont concernés par les instructions du parti. « Quand on est candidat, le privé, c'est fini », souligne Steeve Briois. 

\*\*Alexandre Sulzer\*\*

France ■ 7

**AFFAIRE LEONARDA** Le Réseau éducation sans frontières essuie les critiques

# Bisbilles en interne au sein du collectif RESF

Enora Ollivier

epuis le début de la polémique sur l'expulsion de Leonarda Dibrani et de sa famille, le Réseau éducation sans frontières (RESF) se retrouve sur le devant de la scène. Lui qui a rendu l'affaire publique dans un article publié sur son site le 14 octobre doit maintenant essuyer des critiques.

« Il faut se réjouir de la médiatisation, c'est un élément décisif du rapport de force », lance Richard Moyon, un des cofondateurs de RESF, qui a participé à la conférence de presse organisée lundi pour « faire le point après l'intervention du Président ». Car l'objectif est de « faire changer le gouvernement de politique ».

### « On n'a rien à cacher »

Cette exposition a pourtant des effets secondaires. Au lendemain de l'arrestation de la jeune fille, des bisbilles sont apparues au sein du réseau, certains



Richard Moyon est un des cofondateurs du réseau.

reprochant à un militant d'avoir « livré » la collégienne à la police, puis d'avoir alerté la presse sur les antécédents judiciaires du père. « Cette personne a eu une réaction d'urgence que, pour beau-

# Pas de retour prévu

Leonarda a assuré mardi, au Kosovo, ne pas vouloir regagner la France sans sa famille. Plus tôt elle avait dit sur Canal+ qu'elle hésitait à accepter l'offre de François Hollande, qui avait l'autorisé à rentrer en France, seule.

coup, nous n'aurions pas eue », tempèret-on à RESF qui rejette toute « crise » dans le réseau. Une position qui n'empêche cependant pas les récriminations (lire encadré). « On n'a rien à cacher », poursuit Richard Moyon, balayant les « insinuations » de Marine Le Pen, qui a demandé à ce que soient supprimées « les subventions aux associations immigrationnistes (sic) ». « Nous vivons uniquement des dons. Si quelqu'un veut se pencher sur nos factures, on peut les montrer », continue-t-il arguant que le Réseau a de toute façon « très peu de frais de fonctionnement ».

# 20

# SECONDES

# RESTRUCTURATION — Manifestations à Nantes pour Alcatel-Lucent

Plusieurs centaines de manifestants venus de toute la France ont défilé mardi à Nantes pour protester contre le plan de restructuration d'Alcatel-Lucent qui prévoit 900 suppressions d'emplois dans l'Hexagone.

### JUSTICE \_

# Vers un premier procès dans l'affaire Kulik

La chambre de l'instruction de la cour d'appel d'Amiens a confirmé mardi la mise en examen de Willy Bardon, seul mis en cause pour le meurtre et le viol d'Elodie Kulik en 2002 dans la Somme, levant un obstacle à la tenue d'un procès. La victime de 24 ans avait été violée, puis étouffée en janvier 2002. Son corps avait été retrouvé en partie calciné dans un champ.



8 **■ France** 

Mercredi 23 octobre 2013

TUERIE DE CHEVALINE L'homme est suspecté des quatre meurtres

# Le portrait-robot d'un motard va être diffusé

William Molibié

'enquête sur le quadruple meurtre de Chevaline (Haute-Savoie) s'enrichit d'un nouvel élément. Un portrait-robot du motard, aperçu à proximité du parking où a été tuée la famille Al-Hilli ainsi qu'un cycliste, le 5 septembre 2012, va prochainement être diffusé, a annoncé le site d'information Metronews. Il s'agit du premier portrait-robot réalisé dans le cadre de cette enquête.

# Selon le procureur, ce visage n'avait pas été rendu public pour des « raisons stratégiques ».

« Ce portrait-robot a été réalisé sur la base des témoignages de Brett Martin [le cycliste britannique qui a fait la macabre découverte] et des trois gardes forestiers, a expliqué à Metronews Eric



La famille Al-Hili et un cycliste ont été tués à proximité d'un parking.

Maillaud, le procureur de la République d'Annecy. Ces derniers ont vu le motard à l'arrêt et d'assez près. » Apparemment, le motard a été aperçu par les gardes forestiers qui lui ont demandé de faire demi-tour alors qu'il

se trouvait dans une zone interdite à la circulation. Il aurait alors relevé la visière de son casque, laissant apparaître une partie de son visage. Selon le site du *Dauphiné Libéré*, il s'agirait d'un homme barbu.

### « Raisons stratégiques »

Le portrait de cet homme est en possession des enquêteurs depuis le début des investigations, mais il n'avait pas été diffusé pour des « raisons stratégiques », a expliqué Eric Maillaud : « Nous ne voulions pas que cette personne soit amenée à se dissimuler. » « Nous avons encore des atouts dans notre jeu », a ajouté le procureur de la République d'Annecy au Dauphiné Libéré. La télévision britannique BBC a diffusé lundi soir une enquête dont la thèse peut se résumer ainsi : le motard, sans doute le tueur, était « probablement » assisté d'un complice. Eric Maillaud a confirmé qu'il s'agissait là d'« une hypothèse de travail comme les autres ». ■

# **AFFAIRE FIONA**

# Blessée une semaine avant sa disparition

La petite Fiona, dont le corps n'a pas encore été retrouvé, avait déjà un hématome à la tête une semaine avant sa disparition, a révélé mardi le procureur de la République, Pierre Sennès, lors d'une conférence de presse au tribunal de Clermont-Ferrand. Pierre Sennès parle d'une fillette « en mauvaise santé » les jours précédant sa disparition. Pour le procureur, la prochaine étape est celle d'une confrontation du couple Berkane Makklouf - Cécile Bourgeon. A l'issue de son audition, mardi, la mère de la fillette a vu sa mise en examen requalifiée en « coups mortels aggravés », le même chef que son compagnon. Le juge de la liberté et de la détention l'a placée sous mandat de dépôt criminel. Agée de 25 ans, Cécile Bourgeon, a annoncé, via son avocat, qu'elle allait déposer un recours en annulation devant la chambre de l'instruction de la cour d'appel de Riom. D'après elle, c'est son compagnon qui aurait porté des coups à Fiona. Le couple est passible de la cour d'assises et encourt une peine de trente ans de réclusion criminelle. A. Le G

# LYNCHAGE À MADAGASCAR — Levée des soupçons de pédophilie

L'enquête menée en France sur l'un des deux Français lynchés à Madagascar démonte les « rumeurs » de pédophilie, a-t-on appris mardi de sources judiciaires.

### ASSEMBLÉE -

### Les députés votent le budget de l'Etat

Les députés ont voté mardi à une large majorité les impôts prévus dans le budget de l'Etat pour 2014, et entamé l'examen du budget de la Sécu.

### SANTÉ

# Alerte sur les lingettes pour bébés

Des produits nocifs. Selon l'UFC-Que Choisir, les résultats d'une étude de toxicité sur les lingettes et laits de toilette pour bébés sont « accablants ». 94 % des produits testés sont « potentiellement » nocifs. Des allergènes, mais aussi un conservateur aux effets toxiques, le phénoxyéthanol, ou encore des perturbateurs endocriniens ont été relevés dans les échantillons analysés. L'association de consommateurs pointe également « une utilisation induisant une surexposition aux risques » : « Les lingettes sont appliquées plu-

sieurs fois par jour sur une peau souvent irritée. Pire, l'absence de rinçage après application a pour effet de prolonger le temps de pénétration. » Enfin, l'UFC dénonce des étiquetages censés rassurer le consommateur. « Les mentions du type « Hypoallergénique » ou « Testé sous contrôle dermatologique » [...] sont d'autant plus mal venues qu'elles recèlent des quantités significatives d'allergènes », souligne le communiqué, qui demande aux autorités européennes de « renforcer le cadre réglementaire ».

# Heurts entre les salariés des deux abattoirs de Gad

Des salariés des deux abattoirs du groupe Gad, dont l'un doit être fermé, en sont venus aux mains, mardi, lorsque des ouvriers du site sacrifié ont tenté de bloquer l'entrée de l'usine morbihannaise de Josselin pour réclamer de meilleures indemnités de licenciement.



# France







Mardi, les agriculteurs ont manifesté contre cette taxe.

TRANSPORTS L'écotaxe doit entrer en vigueur en 2014

# Un nouveau report causerait des pertes

Céline Boff

outes bloquées, opérations escargot... Les agriculteurs se sont mobilisés mardi contre l'écotaxe poids lourds. Cette taxe kilométrique qui concernera les camions de plus de 3,5 tonnes circulant sur les routes nationales et certaines départementales, doit entrer en viqueur le 1er janvier. Soit quatre ans après l'adoption, par la précédente majorité, de son principe.

# Un manque à gagner pour les finances publiques

Certains redoutent que l'actuelle mobilisation incite le gouvernement à ajourner cette écotaxe. « Il y a un vrai risque, puisqu'elle a déjà été reportée deux fois », estime Benoît Hartmann, porteparole de la fédération France Nature Environnement. Mais, comme il le note, ce ne serait pas sans conséquence : « Le dernier report (d'octobre à janvier) a entraîné un manque à gagner de 300 millions d'euros pour les finances publiques. » Et surtout, pour les

infrastructures. Car, sur les 1,17 milliard d'euros que doit rapporter l'écotaxe chaque année, 760 millions seront reversés à l'Etat, qui utilisera cette somme pour entretenir et moderniser les réseaux routiers, ferrés et fluviaux.

Si un nouveau report est décidé, ce sera donc une mauvaise nouvelle pour ces projets et pour les entreprises chargées de les réaliser. Comme le souligne la Fédération nationale des travaux publics, l'écotaxe devrait générer l'an prochain « 4000 emplois sur les chantiers ». Un report serait aussi un coup dur pour les collectivités, qui doivent récupérer chaque année 160 millions d'euros du produit de l'écotaxe, et pour le made in France: « Contrairement à ce que disent les agriculteurs, cette écotaxe favorise les circuits courts puisqu'elle s'alourdit en fonction du nombre de kilomètres parcourus », assure Benoît Hartmann.





# LOGEMENT \_

# Cécile Duflot ne veut pas déposséder les élus

La ministre du Logement a assuré mardi qu'elle ne voulait « déposséder aucun élu » de ses compétences, en présentant au Sénat son projet de loi pour l'accès au logement et un urbanisme rénové.

### GRÈVE -

### Les inspecteurs du travail défilent à Paris

Plusieurs centaines d'inspecteurs du travail en grève ont défilé à Paris mardi, à l'appel de l'intersyndicale CGT, FO, SNUTEFE-FSU, SUD et CNT contre le projet de réforme de leur métier.



# marionnaud.com

\*Offre valable jusqu'au 27 octobre 2013. Réduction immédiate de 20% pour l'achat de 2 produits ou 30% pour l'achat de 3 produits et plus. Offre non cumulable avec d'autres opérations promotionnelles en cours, ni en pourcentage, ni en valeur; non valable sur les coffrets, les coffrets de maquillage Marionnaud, les produits de parapharmacie, de grande distribution, les produits « point rouge » identifiés en magasin (liste disponible sur marionnaud.com), les cartes cadeaux Marionnaud, les prestations et coffrets instituts. Offre réservée aux porteurs de la carte de fidélité Marionnaud ou pour foute nouvelle souscription au programme de fidélité dans la limite d'une seule fois par jour et par carte. Offre valable sur marionnaud.com et dans tous les Marionnaud de France métropolitaine sauf dans les «Espaces Guer-lain» situés dans les Marionnaud : 20-26 rue Duphot Paris 1° et 203 rue de la Convention Paris 15 tone. Marionnaud Parfumeries, SAS au capital de 76 575 831,50 €. RCS Paris 388 764 029.





**AUTOMOBILE** Quatre syndicats vont signer jeudi un « nouveau contrat social » négocié depuis mai

# **PSA veut renforcer** sa compétitivité

'est plié. A la veille de sa mise en signature officielle jeudi en comité central d'entreprise extraordinaire, la direction de PSA est d'ores et déjà assurée de faire valider son « nouveau contrat social » « conciliant les impératifs de compétitivité du groupe et les intérêts des salariés ».

Le rejet surprise de la CFDT mardi dans le sillage de celui de la CGT ne suffira pas à renverser la vapeur : les signatures annoncées par la CFTC, la CFE-CGC, le syndicat maison SIA et FO apporteront plus que les 30 % des voix nécessaires à la validation du texte. Mais aussi que les 50 % requis pour priver la CGT et la CFDT, de leur droit d'opposition.

### **Augmenter la production**

« Il faut bien avoir en tête la perte de compétitivité continue de PSA et la crainte pour l'avenir de tous les salariés : quand on a engagé ces négociations, l'objectif était d'éviter des situations douloureuses comme celles d'Aulnay et de Rennes. Aujourd'hui, avec cet accord, l'horizon s'éclaircit au-delà de 2016 tout en assurant des incontournables (maintien des ressources et des RTT, garantie des sites, etc.) », a salué mardi Serge Maffi, le délégué central du SIA.

Engagée par PSA dans la foulée de l'accord de compétitivité conclu chez Renault et de l'accord national sur l'emploi, cette négociation aura nécessité pas moins de treize réunions.

Côté concessions, les syndicats ont accepté le maintien des gels des salaires en 2014, et une plus grande flexibilité horaire.

En échange, la direction s'est engagée à augmenter la production et à lancer un nouveau modèle dans chacune de ses usines françaises (Rennes, Poissy Mulhouse et Sochaux) d'ici à 2016. Ainsi qu'à maintenir 75 % de l'activité recherche et développement en France et de tous les sites de développement français.



Un nouveau modèle sera lancé dans chacune des usines françaises d'ici 2016.

# Recherche de nouveaux partenaires financiers

Au lendemain du plan de restructuration entamé mi-2012 (départ de plus 11000 personnes, fermeture d'Aulnay, et réduction des capacités de Rennes), PSA espère dégager 100 millions d'euros d'économies supplémentaires par an. Une bouffée d'air pour le constructeur, qui acculé financièrement par la chute du marché automobile européen, cherche par tous les moyens à endiguer l'hémorragie de cash et à dégager de nouvelles marges de manœuvre financières.





# **EMPLOI**

# Le flop des contrats de génération

Le gouvernement a appelé mardi les organisations patronales et syndicales

à multiplier les accords pour que les movennes entreprises se saisissent du dispositif pour recruter des jeunes en CDI. Pour l'instant, seules 12802 demandes ont été enregistrées sur un objectif de 75000. Le dispositif avait pourtant été ardemment défendu par François Hollande lors de sa campagne. Pour les entreprises de moins de 300 salariés. il ouvre droit à une aide (4000 € par an pendant trois ans) pour l'embauche d'un jeune de moins de 26 ans en CDI, à condi-

tion de garder un salarié de plus de 57 ans. Aux plus grandes, il impose des mesures pour l'emploi des seniors et l'intégration des jeunes, sous peine de sanction financière. Le premier « bilan d'étape » dressé mardi par le ministère est maigre. Au sein de la majorité, on reconnaît que « ca va trop lentement » et les doutes s'expriment : « Ce dispositif n'aura pas d'impact sur l'emploi », explique un député PS. Pour beaucoup d'entreprises, « même avec l'aide, l'engagement de trois ans est un pari trop risqué », ajoute-t-il. ■ B. de V.

# ÉPARGNE.

# Les retraits supérieurs aux dépôts sur le Livret A

Les retraits sur le Livret A ont été supérieurs aux dépôts en septembre, pour la première fois depuis novembre 2011. La décollecte atteint 1,56 milliard d'euros sur le mois.

### **CONSOMMATION** -

# Le prix de l'électricité nucléaire d'EDF reste inchangé

Le prix auguel EDF doit revendre le guart de son électricité

d'origine nucléaire à ses concurrents va rester inchangé le temps de déterminer une nouvelle méthode de calcul, ont annoncé mardi les ministres de l'Economie et de l'Ecologie.

# La Redoute

# Évènement Chaussures HOMME, FEMME, ENFANT























**CONVERSE** 

# **HOROSCOPE**

🥵 Bélier du 21 mars au 20 avril Vous devez gérer des conflits et des tensions dont vous n'êtes pas responsable. La tâche semble difficile.

Taureau du 21 avril au 21 mai Vous êtes doué pour exprimer vos désirs et vos besoins. Un art de convaincre qui fait mouche à chaque fois.

Gémeaux du 22 mai au 21 juin
Vous focalisez votre attention sur une activité susceptible de vous apporter des bénéfices intéressants.

Cancer du 22 juin au 22 juillet Si vous devez parler en public, les astres vous garantissent toutes les chances de succès. Tout se passe bien.

Les situations qui se mettent en place autour de vous ne correspondent pas réellement à vos attentes.

Vierge du 24 août au 23 septembre Vous possédez une maîtrise technique qui vous vaut l'admiration de votre entourage. Servez-vous de cet atout.

Balance du 24 sept. au 23 octobre
Vos échanges sont constructifs et enrichissants. Auprès de ceux qui vous aiment, vous êtes en confiance.

Scorpion du 24 oct. au 22 nov. Comme il est agréable parfois de se laisser porter au gré du vent, en laissant les autres décider à sa place!

Sagittaire du 23 nov. au 21 déc. Vous vous sentez à l'aise, enfin débarrassé d'un souci que vous avez réussi à résoudre assez facilement.

Capricorne du 22 déc. au 20 janv. Vous n'hésitez pas à vous engager, sans craindre d'assumer tous les risques que cela comporte. Quel courage!

Verseau au 21 janvie. L Vous retrouvez votre tonus. Verseau du 21 janvier au 18 février Quel plaisir pour vos proches de vous voir aussi dynamique. Vous les stimulez.

Poissons du 19 février au 20 mars Vous avez de l'imagination. Elle vous sert aujourd'hui à trouver des pistes

professionnelles intéressantes.



MOTS FLÉCHÉS N°2646 ——— Force 2

HABI- TANTS DU PAYS INACTIFS  PERCU- TANT ESPACE LIMITÉ	<b>Y</b>	BROYÉE IL CIRCULE AU JAPON  CRÉE UN CREUX	•	BUT DE JEU FORME DE FER  REGAR- DÉE AVEC ENVIE	<b>-</b>	BOUQUET  MAGA- ZINE CONTRAT PRÉCAIRE	<b>-</b>	HÉROS DE MOLIÈRE (L') TOUPET	•	DÉCOU- VERT  MACHINE	•
BONNE AU LOGIS	<b>-</b>	MISE AU COURANT		inutes	VOTI SUR S ET TAI	RE JO MARTI BLETTE:	URNA PHONE S!	ÉVITE UN BLA-BLA INUTILE	MOT D'AJOUT FROMENT	<b>&gt;</b>	
CAP À TENIR  VILLE DANS	INTÉRES- SER LA			E	. 6		E C	ATUIT Department Leogle play TApp Store	BOUT DE FLÛTE OU DE CLA- RINETTE		HURLE
LE VAU- CLUSE  PARLERAI DISTINC-	PARTIE		EXCLUSIF NOMBRE IMPOR- TANT	SHERCHE SUR L'AP	PSTORE  MARQUE DE DOUTE  COMPAR- TIMENTS	OU GOO	DOTER DE REVENUS RÉPER-TORIE	AL"	REGISTRE DU COM- MERCE	ANIMAL DES PLUS TRAN- QUILLES	
TEMENT CLASSA  SORTIS				AFFINÉE AUTOCH- TONE DE L'UTAH	<b>&gt;</b>				AAA	FL	0 A
DE IL PORTE LA BALLE			ÉCRIT	<b>&gt;</b>		C'EST LE PATRON	<b>&gt;</b>		S C I E C E M I E E R N B N O V E R	O L E O SOLUTION DE LA FRILLE N° 264	A G I E L E S A T I R E A R G I
BRIDES DE MONTURE	•					L'ERBIUM AU LABO- RATOIRE	<b>&gt;</b>		M 0 B H E R E R A S	T E R	N A S E E R

# SUDOKU N°1815 -

les solutions des ieux sur 20minutes.fr

Moven

En partant des chiffres déjà

inscrits, remplissez la grille

de manière que chaque ligne,

change colonne et change

carré de 3 nar 3 contienne

une seule fois tous

les chiffres de 1 à 9

### « 20 Minutes », 4 376 000 lecteurs, 1er quotidien français

(Audipresse ONE 2012-2013, LNM 15+) 50-52, bd Haussmann, CS 10300 75427 Paris Cedex 09 **Tél.:** 01 53 26 65 65 **Fax:** 01 53 26 65 10 Fax rédaction: 01 53 26 65 68

F-mail: info@20minutes fr Créons du lien Edité par 20 Minutes France, SAS au capital de 5 743 392 €, RCS Paris 438 049 843

**Actionnaires :** Sofiouest, Spir Communication, Schibsted Print Media AS Président, directeur de la publication : Olivier Bonsart Directeur de la rédaction : Acacio Pereira

Directeur général adjoint en charge des revenus : Renaud Grand-Clément

Directeur général adjoint en charge de l'exploitation et des systèmes d'information : Frédéric Lecarme Rédacteur en chef magazine : Laurent Bainier

Directrice du marketing et de la communication : Nathalie Desaix Directeur des ressources humaines : Sébastien Goffings

Directrice administrative et financière : Magali Aldon Impression: Maury, Sego, IPS, Weiss Drück, Midi Print, RPI, Reiff Zeitungs Drück, RotoGaronne, Roto Centre, CILA

Heff ZeftLings Druck, Houseautine, nuto censo, such © 20 Minutes France, 2013. Dépôt légat : a parution. N° ISSN: 2109-134X, 1777-8301, 2109-2192, 2269-1618, 2269-1677, 2269-1758, 2269-1790, 2269-1812, 2269-13343, 2269-4056, 2269-336X, 2269-4366



Jouez en ligne et retrouvez toutes

«MALAVITA» Le film réunit une pléiade de stars «LE CŒUR DES HOMMES»

# Luc Besson joue les affranchis

Caroline Vié

uc Besson s'est fait plaisir avec Malavita, l'histoire d'une famille de mafieux new-yorkais expatriée en Normandie sous une fausse identité. Tous tentent de se faire discrets, mais Papa Parrain passe difficilement inaperçu avec sa propension à régler ses conflits de voisinage à la batte de baseball.

### Autoparodie

Tout le monde semble s'être bien amusé. Robert De Niro s'autoparodie sans effort dans un personnage qu'on croirait sorti d'un film de son pote Martin Scorsese. Michelle Pfeiffer se délecte en mamma meurtrière sophistiquée et Tommy Lee Jones tire, comme toujours, la gueule en essayant de les protéger. Luc Besson rend un hommage éperdu et maladroit au cinéma américain. Le réalisateur oscille entre polar et comédie, sans parvenir à trou-



Robert De Niro en Papa Parrain.

ver l'équilibre parfait du roman de Tonino Benacquista. Français et Américains sont caricaturaux. Villageois « typiques » et mafieux archétypaux fleurent bon la production censée être à la fois consommable sur les deux territoires. Sorti aux Etats-Unis sous le titre The Family, le film y a d'ailleurs remporté un certain succès...

# Les potes se retrouvent pour la troisième fois

Le Cœur des hommes 3 c'est... la suite du Cœur des hommes (2003) et du Cœur des hommes 2 (2007), deux gros succès. Comprendre que si les deux précédents films de Marc Esposito ne vous ont pas fait vibrer, il est peu probable que le troisième volet vous transporte d'enthousiasme. Gérard Darmon s'étant fait porter pâle, il est remplacé au pied levé par Eric Elmosnino. Ce nouveau venu s'intègre sans souci dans la petite bande formée par Jean-Pierre Darroussin, Bernard Campan et Marc Lavoine, qui n'ont rien perdu de leur complicité en voyant approcher la cinquantaine à grands pas. Le résultat n'est pas antipathique, juste un peu mou du genou malgré quelques répliques rigolotes. Bien que Marc Esposito restitue l'air du temps de façon parfois juste, il flotte comme un fumet de réchauffé dans son film. Il ne serait sans doute pas inutile que Le Cœur des hommes reçoive un petit coup de défibrillateur pour booster les quatrième et cinquième volets qui seraient déjà dans les tuyaux. ■ C. V.

# SECONDES

# **RÉAPPARITION**.

# Tim Burton pourrait réaliser « Beetlejuice 2 »

Warner Bros aurait proposé au cinéaste Tim Burton de réaliser Beetlejuice 2, selon The Hollywood Reporter.

### CHANSONS.

# Vingt personnalités pour un conte de Noël

Une vingtaine de célébrités. dont Lorie, Pierre Bellemare, Sébastien Chabal et Hugues Aufray participent au conte discographique « Il était une fois Noël », qui sera dans les bacs le 25 novembre, au profit de la Fondation Axxend.

# DISPARITION. Décès de Gianni Ferrio

Le chef d'orchestre et compositeur italien Gianni Ferrio, auteur de la célèbre chanson « Parole, parole » est décédé lundi soir à 88 ans. selon les médias italiens.





# "Le Wall de l'Info\*" à chaque seconde



# 14 **Cinéma**



David Perrault renoue avec la tradition des polars à la Henri Verneuil.

PREMIER FILM Un éblouissant duo d'acteurs

# Atypique voyage au pays du catch

Caroline Vié

avid Perrault s'impose sur le ring du cinéma avec Nos héros sont morts ce soir, premier film attachant. A ma droite, Denis Ménochet, montagne de muscle aux yeux clairs. A ma gauche, Jean-Pierre Martins, malabar au visage taillé à la serpe. Ils incarnent des catcheurs des années 1960 et portent masques et collants avec une classe ahurissante.

# Nuances de gris

Quand le Spectre au masque clair échange son identité avec le sombre Equarisseur de Belleville, les choses tournent au gris dans un milieu très codifié où évoluent des silhouettes étranges et des individus pas toujours recommandables. Découvert à la Semaine de la critique 2103, ce film atypique plonge dans le monde disparu d'une France tout en noir et blanc, dont on retrouve les contrastes grâce à une photographie superbe. On se sent vite chez soi dans cet univers à la fois dépaysant et étrangement familier.

C'est après avoir vu une photo du légendaire Ange Blanc, légende du catch, accoudé à un zinc en ayant gardé son costume, que David Perrault s'est lancé dans l'aventure de cette œuvre nostalgique. Son film ressemble à cette image poétique et décalée. Se démarquant résolument du jeunisme à la mode, c'est vers le cinéma de papa que se tourne le réalisateur qui renoue avec la tradition des polars à la Henri Verneuil. Des gueules comme le toujours parfait Philippe Nahon ou des belles comme la ravissante Constance Dollé renforcent cette impression d'un retour en arrière plaisant au pays d'une cinéphilie oubliée

### DVD

# L'amitié de Prévert et Grimault

Dans un royaume magique, une bergère, un ramoneur et un volatile persifleur évoluent autour d'un monarque insupportable. Le Roi et l'Oiseau, chefd'œuvre de l'animation française, témoigne de la complicité de ses créateurs Paul Grimault et Jacques Prévert. C'est sur cette amitié, placée sous le signe de la poésie, de la créativité et de la convivialité, que l'édition de StudioCanal a centré ses suppléments. Dans le

superbe documentaire *S'il n'en reste* que deux, on apprend qu'ils ont été présentés par le scénariste Jean Aurenche, alors qu'ils travaillaient dans la même agence de publicité. C'est dans un café où ils se retrouvaient

souvent qu'ils auraient inventé l'oiseau du film en s'inspirant du Baron Mollet, personnage haut en couleur qui fréquentait le même établissement qu'eux.

Combo DVD-Blu-Ray, StudioCanal, 20 €.

ANIMATION « Ma Maman est en Amérique... » est l'un des films les plus originaux et réussis de l'année

# Conte sensible et autobiographique

Caroline Vié

e film d'animation Ma maman est en Amérique, elle a rencontré Buffalo Bill raconte le premier semestre de « grande école » d'un gamin dans les années 1970.

Six mois qui compteront beaucoup dans la vie du petit Jean s'interrogeant sur l'existence du Père Noël, comme sur l'absence de sa mère, grande voyageuse, qui n'envoie de cartes postales qu'à la voisine. Marc Boreal et Thibaut Chatel ont retrouvé l'esprit de la magnifique bande dessinée éponyme de Jean Regnaud et Emile Bravo. Leur film est une petite merveille.

### De la bédé au ciné

Les réalisateurs ont eu la bonne idée de s'appuyer sur Jean Regnaud, scénariste de cette histoire autobiographique, pour la transposer au cinéma. La sensibilité sans mièvrerie de l'album multirécompensé est parfaitement restituée à l'écran. L'univers des salles de classes, la cour de récré, le salon familial ou l'usine du père du héros tranchent sur les aventures imaginaires du petit garçon tentant de suivre sa maman en pensée dans les contrées qu'elle aurait visitées

### **Double lecture**

L'adulte comprend bien vite que la maman de Jean ne reviendra pas, pas plus que le Père Noël ne descendra vraiment du ciel. L'intérêt de cette chronique tendre ne réside pas là, mais dans la description délicate d'une réalité, prélude à une inévitable maturité. Les plus jeunes (à partir de 6 ans) et leurs aînés seront touchés différemment, mais tous sortiront enchantés de ce beau film, avec – qui sait? – l'envie de parler de cadeaux de Noël, mais aussi de l'amour qui unit parents et enfants...



La sensibilité sans mièvrerie de l'album est restituée à l'écran.

Sur votre smartphone, le diaporama des sorties ciné de la semaine.

# Marc Lavoine donne de la voix

Marc Lavoine a beaucoup donné de lui-même pour Ma Maman est en Amérique... L'acteur et chanteur a doublé le personnage du père du Jean, homme d'affaires débordé entre son usine et ses deux garçons. Il a aussi composé la chanson et interprété la chanson du film « Avec Buffalo Bill », dont Fabrice Aboulker signe l'émouvante partition. Julie Depardieu, quant à elle, prête sa voix à la jeune et jolie gouvernante des enfants.

# « Des endroits de mon enfance »

Le héros de Ma Maman est Amérique... s'appelle Jean Regnaud, comme le scénariste du film et l'auteur de la bande dessinée éponyme (Gallimard, 16 €), dont le long métrage est inspiré. Normal, les deux sont librement inspirés de sa propre histoire...

# Vous reconnaissez-vous quand vous regardez le film?

Non, mais je retrouve des endroits de mon enfance, ce qui est d'autant plus troublant que je n'ai pas donné d'indications précises aux dessinateurs. Quand, dans le film, je joue dans une armoire avec mon frère, je ne reconnais ni mon frère, ni moi, mais je reconnais l'armoire.

# L'accueil reçu par votre histoire est-il différent au cinéma ?

Le cinéma me semble extravangant, car on touche d'un seul coup un nombre de gens incroyable. Et encore, il ne s'agit ici que d'un petit film. Je me demande ce que cela doit donner quand vous participez à une production de Luc Besson.

# Finalement, c'est sympa d'être devenu un personnage d'animation?

J'ai beaucoup plus de chance que s Dumbo et Bambi parce que moi, je

peux voir le film et le montrer à mes copains. Je suis aussi plus vernis que Marjane Satrapi qui a également connu cette expérience. Car *Persepolis* est un film pour adultes. Quand je vois *Ma Maman est en Amérique...* avec un public d'enfants et qu'ils viennent ensuite me poser leurs questions, j'ai l'impression de recevoir un très beau cadeau.

Propos recueillis par C. V.



Jean Regnaud et le petit Jean.





INTERVIEW Alfonso Cuaron et Sandra Bullock ont répondu à nos questions sur « Gravity »

# « Centré sur une expérience humaine »

Propos recueillis par Caroline Vié

lfonso Cuaron et Sandra Bullock peuvent se réjouir. *Gravity* s'est envolé aux sommets du box-office. Le duo, tout heureux de présenter le film à Londres, est revenu sur son expérience pour *20 Minutes*...

# Comment avez-vous réagi en voyant le film terminé ?

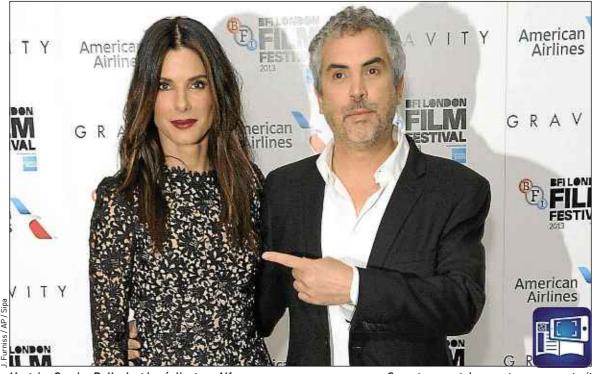
Alfonso Cuaron: Je ne pensais qu'aux problèmes que j'avais dû résoudre aux cours de la production, à tous les soucis techniques pour rendre l'ensemble crédible. Je compte retourner le voir en salle avec du public payant.

# « Le fait que votre film rapporte de l'argent ne le rend pas meilleur ou pire. »

Sandra Bullock: C'est la première fois que je vois un film dans lequel je joue en m'oubliant totalement. J'étais emportée par une vague d'émotions. J'ai une chance extraordinaire qu'on me propose un aussi beau rôle à mon âge.

# En quoi cette production était-elle exceptionnelle ?

**S. B.:** Un grand studio a accepté de financer le film alors qu'Alfonso n'avait rien de concret à montrer. Deux personnes perdues dans l'espace, cela aurait pu effrayer, mais les producteurs lui ont fait une confiance absolue, mettant la main au portefeuille



L'actrice Sandra Bullock et le réalisateur Alfonso Cuaron, à Londres, pour la promotion du film.

Sur votre smartphone, retrouvez un extrait de l'émission « Ciné Vié ».

pour concrétiser sa vision.

**A.C.**: Il faut dire que ce tournage était un vrai festival de prototypes! Nous n'avons mis au point les divers systèmes de grues et de filins destinés à faire évoluer les acteurs en apesanteur que la veille du tournage...

# Le triomphe de Gravity est-il un soulagement pour vous ?

S.B.: Je suis habituée à avoir des

réactions plutôt différentes pour mes films alors cela m'a vraiment fait du bien. Cela conclut quatre ans et demi d'une aventure incroyable et d'un tournage très dur.

**A.C.:** Le fait que votre film rapporte de l'argent ne le rend pas meilleur ou pire. Ce qui est vraiment gratifiant est que le film touche le public.

Comment expliquez-vous ce succès ?

**A.C.**: *Gravity* est surtout centré sur une expérience humaine. Mon boulot était de faire oublier la performance technique pour mettre en valeur celles de Sandra et de George Clooney. Ce sont leurs émotions qui comptent.

**S.B.**: On peut s'identifier aux personnages parce qu'on a tous connu des occasions où on a l'impression qu'on ne va pas se tirer d'affaire. ■

# Trois bonnes raisons d'y aller

Vous n'êtes pas encore convaincus qu'il faut courir voir *Gravity* ? Qu'à cela ne tienne ! *20 Minutes* vous dit pourquoi ce film est IN-DIS-PEN-SABLE pour qui aime le grand cinéma.

**>Un spectacle unique.** Dès les premières images, le tour est joué. Sandra Bullock et George Clooney parviendront-ils à retourner sur Terre après avoir été perdus dans l'espace? Le suspense est de ceux qui donnent l'impression d'être en apnée. Vous avez rêvé d'aller dans l'espace? Alfonso Cuaron vous l'offre sur grand écran. Rarement la 3D n'avait été aussi justifiée. On n'imagine même pas ce que doit donner l'expérience en Imax *llire ci-contrel...* 

**> Un blockbuster qui pense.** Le travail d'Alfonso Curaon sur l'image

comme sur le son est prodigieux et mis au service d'une histoire exceptionnelle. Le scénario, coécrit avec son fils Jonas, donne à réfléchir sur la fragilité de la condition humaine et prouve qu'un blockbuster peut-être divertissant et intelligent. Il y a de vrais morceaux d'expérience humaine, de performances d'acteurs et d'émotions profondes. On ne peut pas tout vous raconter, mais sachez que vous ne vous ennuierez pas... **> LE carton de l'année.** *Gravity* s'est

>LE carton de l'année. Gravity s'est propulsé au firmament du box-office et ce n'est qu'un début! Vous ressentirez une solitude semblable à celle de Sandra Bullock larguée dans l'espace si vous ne voyez pas ce film qui s'annonce comme le plus gros succès de l'année et − ce n'est pas toujours le cas loin de là − un très grand moment de très grand cinéma. ■ C. V.

# Record à battre

Gravity domine le box-office international depuis trois semaines d'affilée avec plus de 283 millions de dollars de recettes. Pourtant, quatre-vingt-dix minutes sur deux personnes perdues dans l'espace auraient pu rebuter. Gravity emporte l'adhésion du public toutes nationalités et tranches d'âges confondues. Le côté spectaculaire de l'immersion dans l'espace favorise le choix de la 3D, plus lucrative pour le studio et les exploitants, et bien des spectateurs souhaitent voir Gravity sur grand écran plutôt qu'en DVD... Un bouche à oreille particulièrement efficace lui permet de se maintenir en tête et, peut-être, de rejoindre Avatar de James Cameron.

# Un film à vivre en mode Imax

Abréviation de « image maximum », ce procédé canadien est un système immergeant le spectateur dans l'action. Salles conçues pour rapprocher le public d'un écran qui s'étend du sol au plafond, 3D relief et son retravaillés : tout est prévu pour le bonheur du cinéphile, quelle que soit la place où il est assis. Vous pourrez avoir la sensation de flotter en compagnie de Sandra Bullock. Mais il faudra faire vite pour profiter de cette expérience : dès le 30 octobre, c'est Thor 2 – Le Monde des ténèbres qui remplacera Gravity!



# Votre soirée télé





En journal augmenté, le choix de la rédaction de 20 Minutes



france 2





**20.50** Série



# **Esprits criminels**

«Zugzwang». (USA, 2013). Avec Michelle Trachtenberg, Beth Riesgraf, Joe Mantegna.

Reid reçoit un coup de téléphone anonyme, qui énonce le mot «zugzwang». Il sait que Maeve est en danger.

21.35 Esprits criminels Série (2 épisodes).

23.25 Dr House Série (3 épisodes). 20.45 Téléfilm



# Surveillance

Réalisation : Sébastien Grall (Fr., 2013). 1h30. Avec Thomas Jouannet, F. Berléand, L. Simaga. Un agent de surveillance

découvre que des caméras de sécurité ont été détournées de leur usage.

22.15 Un jour, un destin Magazine. «André Bourvil, la rage de

vaincre ».

20.45 Magazine



### **Des racines** et des ailes

Présenté par Patrick de Carolis. «Du Versailles des rois au Versailles de la république».

Depuis Versailles. «Le Nôtre, un génie français», «Le Nôtre et ses héritiers »...

22.40 Grand Soir 3 Magazine.

23.40 Les Chansons d'abord Magazine. 20.55 Film



### Du vent dans mes mollets

Comédie dramatique de Carine Tardieu (Fr., 2012). 1h30. Avec Isabelle Carré, Denis Podalydès. Une fillette de 9 ans avance dans la vie avec des parents aimants, mais compliqués.

22.20 Quand j'étais petit je serai acteur Documentaire.

23.25 Camille redouble

**20.50** Film



### Princesse Mononoké **○○○** Animation de Hayao Miyazaki (Jap., 1997). 2h15.

Un jeune guerrier japonais quitte son village à la recherche du mal qui ronge la forêt alentour.

22.55 L'Affaire Zarah Leander Documentaire. 23.50 Yuki & Nina 🗘🗘

20.50 Docu



# Cauchemar en cuisine

(Fr., 2013). «Lille».

Philippe Etchebest file vers Lille pour aider Romain, qui gère une brasserie. Najib, son associé, officie en cuisine. Mais les deux hommes peinent à s'entendre.

22.30 Cauchemar en cuisine

Documentaire. «Juan-les-Pins».

# FRANCE 4

20.45 Le Royaume de Ga'Hoole : la légende des gardiens

Animation de Zack Snyder (USA, 2010). 22.20 Le Voyage fantastique du cap. Drake

# **FRANCE 5**

20.40 La Maison France 5 Magazine. Présenté par Stéphane Thebaut, «Les imitations de matériaux».

«L'assurance habitation».. 21.25 Silence, ça pousse! Magazine. «Le polygonum»...

20.50 Enquête d'action

Magazine. Présenté par Marie-Ange Casalta. «Paris: quartiers chics sous haute surveillance». 23.00 Enquête d'action Magazine. «Faux permis».

# **TMC**

20.50 Restos du cœur Concert. Enregistré à Lyon, en 2012. Avec Alizée, Jean-Louis Aubert, Chimène Badi, Amel Bent, Karim

Benzema, Bénabar,... 23.30 Les 30 Histoires

20.50 En quête d'actualité

Magazine. Présenté par Guy Lagache. « Discount et bonnes affaires : les nouvelles filières pour acheter moins cher».

22.55 En quête d'actualité

### **NRJ 12**

20.50 Supertanker

Téléfilm de J. Scott Lando (USA, 2011). Avec V. Binev. Une substance alien risque de détruire la Terre. 22.30 Mission Storm Catcher Téléfilm (1999)

# On a tous droit à plusieurs vies

(professionnelles)

# 1 journée pour changer de vie

(professionnelle)

Rendez-vous dans le centre Afpa le plus proche de chez vous entre 9h et 17h. www.plusieursviespro.fr

















# Avec l'Afpa, devenez celui que les entreprises recherchent.

Aujourd'hui, des entreprises ne parviennent pas à recruter les professionnels dont elles ont besoin par manque de qualification. Pour vous ouvrir les portes des entreprises qui recrutent, l'Afpa est prête à accueillir 15 400 personnes supplémentaires en formation avant la fin de l'année. Pour plus d'informations : www.afpa.fr

















2131487 - Afpa Direction

CHRISTINE BRAVO L'animatrice présente l'émission « Sous les jupons de l'histoire » sur Chérie 25

# « Les femmes ont le pouvoir »

Propos recueillis par Alice Coffin

es séquences rythmées, illustrées de manière très rock et provoc, des expert(e)s en sexologie, histoire, mode ou politique qui viennent conter les heurs et malheurs des femmes qui ont marqué l'histoire de France. Christine Bravo est à la tête de « Sous les jupons de l'histoire » sur Chérie 25.

### Pourquoi l'histoire, pourquoi les femmes?

J'ai une licence d'histoire et en suis férue. Quant aux femmes, c'est un angle d'attaque qui me touche. On est toujours pas égales, toujours pas payées comme les hommes. Moi la première. Si je n'ai pas été animatrice productrice, mais seulement salariée, c'est parce que je suis une femme.

### C'est macho, la télé?

Ça dépasse le machisme. C'est même social. Regardez les seaux de malveillance que se prend Sophia Aram. Ce ne serait jamais arrivé à un homme. Regardez comment Karine Le Marchand et Audrey Pulvar ont été mises

### Quel est le lien avec les vies des reines présentées dans l'émission?

Rien n'a changé sous les jupons d'aujourd'hui. On est au XVIe siècle! Quand on dit que Carla Bruni a ruiné le budget de l'Etat avec son site, c'est la même chose que la curée indécente contre Marie-Antoinette. On n'a pas avancé. Alors, oui, on a le droit de vote. Merci messieurs! Ce serait bien que les femmes se rendent compte qu'on est les boucs émissaires perpétuels. Et surtout qu'on est plus nombreuses que les hommes. On a le pouvoir.

Des historiens ont dénoncé la vision réactionnaire véhiculée par les émissions de Lorànt Deutsch ou Stéphane Bern.

### Ça ne vous fait pas peur ?

Si les gens viennent dans les musées,



Christine Bravo met les femmes à l'honneur dans son émission historique.

à Versailles, c'est grâce à Bern, Ferrand ou Deutsch, pas grâce aux historiens. Et je trouve ça indécent, car il n'y a pas un historien d'accord avec un autre historien. L'histoire est un parti pris.

Vous, vous prenez celui de la pédagogie et d'une certaine naïveté? Je suis popu et j'assume !■

# Tous les mercredis

« Sous les jupons de l'histoire » est diffusé tous les mercredis à 20 h 45 sur Chérie 25. Le numéro de ce mercredi soir est

consacré à Marie-Louise d'Autriche et Anne de Bretagne.

### PRESSE.

# Bertrand Cantat parle dans « Les Inrockuptibles »

Pour la première fois, Bertrand Cantat revient sur le drame de Vilnius, dans une longue interview accordée aux Inrockuptibles. « Je sais que j'ai commis l'irréparable », explique-t-il dans l'hebdo qui paraît ce mercredi.

### TÉLÉVISION.

# 24774 pastilles de Vichy envoyées à Yann Barthès

Un élu de Vichy a envoyé 24774 pastilles (une par habitant) au « Petit Journal » pour protester contre une vidéo qui faisait l'amalgame entre sa ville et le régime de Pétain.

# Le Rewind



# **LAGARDÈRE**

# Les magazines sortiront bien

Paris Match paraîtra ce mercredi et Elle vendredi. Les salariés de Lagar-

dère Active ont décidé, mardi en assemblée générale, de lever la grève débutée lundi, et avec elle la menace qui portait sur la publication de ces deux titres phare du groupe.

Le groupe est sous le choc depuis l'annonce jeudi dernier d'un vaste plan de restructuration portant sur dix de ses 39 titres, dont Première, Psychologies Magazine, Automoto, Be ou Pariscope. Selon la direction, les cessions de titres et la réorganisation du groupe concerneraient 350 postes, mais selon les syndicats, l'emploi serait menacé pour 570 salariés et pigistes. Des suppressions de postes sont par ailleurs envisagées au sein des titres emblématiques comme Elle, Paris Match, le JDD et Ici Paris qui, eux, ne sont pas mis en vente.

# Débat houleux

Le débat mardi après-midi fut houleux, 🗐 précise un représentant du personnel, 😤 car la majorité des salariés des titres mis en vente souhaitait poursuivre la grève. Dans un communiqué publié mardi soir, la direction s'est, elle, « ré-

jouie que les partenaires sociaux aient accepté d'entrer dans le processus de négociation collective », avant la tenue les 4 et 5 novembre d'un comité d'entreprise. La direction avait confirmé vendredi envisager des départs volontaires et négociés. De quoi rassurer quelque peu les représentants du personnel qui craignaient des licencie-Annabelle Laurent



La grève, ici lundi, a été levée mardi.

# eni, un leader européen du gaz, vous garantit tranquillité et sérénité

un pack tout compris pendant 3 ans :

prix bloqué du gaz

assistance gaz et plomberie 24h/24 offerte\*





vous ne connaissez peut-être pas encore eni et pourtant 10 millions de clients lui sont fidèles partout en Europe. Vous aussi adoptez eni, c'est simple et sans engagement (possibilité de revenir à tout moment et sans pénalités aux tarifs réglementés). Pour en savoir plus sur le pack Horizon Assistance, contactez nos conseillers au 32 94 (du lundi au vendredi de 9h à 19h - appel gratuit depuis un poste fixe).

eni. liberté, simplicité, fiabilité



FOOTBALL L'OM s'est incliné contre Naples (1-2) et voit ses rêves de 8es de finale s'éloigner

# Marseille n'a pas le niveau

A Marseille, Camille Belsoeur

our l'OM, la réception de Naples était le match de « la dernière chance ». Au vu de la domination de la formation napolitaine qui a remporté sans contestation une précieuse victoire mardi soir au Vélodrome (1-2), les espoirs de qualification sont presque partis en fumée pour les Olympiens dans cette phase de poule de la Lique des champions. A mi-chemin vers les huitièmes, le bilan de l'OM est tout simplement catastrophique. Avec trois défaites en autant de rencontres, les joueurs d'Elie Baup ne sont pas au niveau dans cette « poule de la mort », comme la qualifiait le coach napolitain Rafael Benitez avant la rencontre.

En dedans dès l'entame du match, les Marseillais souffraient derrière en première mi-temps, à l'image de Rod Fanni toujours pris dans son dos par le Belge Dries Mertens. Sans cesse

sur le fil, l'arrière-garde marseillaise était complètement prise de vitesse par Mertens et Higuain à la 35°, mais ce dernier ratait l'offrande seul face à Mandanda. Un avertissement sans frais, mais l'OM ne retenait pas la leçon puisque Callejon débordait la défense olympienne une poignée de minutes plus tard (0-1, 42°).

Dos au mur au retour des vestiaires, les joueurs d'Elie Baup se réveillaient bien trop tard pour y croire. Quand, sur un service de son jeune frère, André Ayew trompait Pepe Reina d'une magnifique demi-volée à la 86° minute, et embrasait un Vélodrome qui ne demandait que ça, c'était trop tard. Naples avait déjà pris le large grâce à Zapata (0-2, 67°).

Comme son entraîneur, qui reste sur une série de 10 matchs sans succès en C1, cet OM n'a, à l'évidence, pas encore les épaules assez larges pour le grand costume de la Lique des champions.



Dimitri Payet et les Marseillais ont été inoffensifs, mardi soir.

# SECONDES

# **RUGBY** Hook sélectionné

L'ouvreur, centre ou arrière James Hook (Perpignan) a été convogué dans un groupe de 35 joueurs du pays de Galles pour préparer les test-matchs d'automne.

### **TENNIS**

### Cornet au Masters bis

Alizé Cornet, 27e joueuse mondiale, est qualifiée pour le Masters bis de Sofia, qui aura lieu du 29 octobre au 3 novembre.

### RUGBY

# Ma'a Nonu reste en Nouvelle-Zélande

Le centre des All Blacks a annoncé mardi avoir signé un contrat de deux ans avec les Auckland Blues, franchise néo-zélandaise du Super 15, mettant un terme à des mois de spéculations. Il avait été annoncé du côté de Clermont.

# **FOOTBALL**

# Noël Le Graët ne pense pas que Patrice Evra sera suspendu

Interviewé par Europe1, le président de la FFF. Noël Le Graët, a une nouvelle fois évoqué l'affaire Patrice Evra, qui a insulté dimanche lors d'une interview plusieurs consultants et anciens joueurs de l'équipe de France. « Je connais Evra depuis longtemps, a expliqué le président. C'est un écorché vif, assez facile à mettre en colère.»

A la question « Peut-il être suspendu face à l'Ukraine?», le patron de la FFF a répondu : « Je ne pense pas, on verra comment il va se comporter [il sera bientôt auditionné par la Fédé]. (...) Ce n'est pas d'une énorme gravité, il s'est accroché avec quelques hommes qu'il connaît bien. Nous avons deux matchs importants à disputer, on a besoin de tout le monde. »



Erwan Le Prevost, Noël Le Graët et Patrice Evra, le 14 octobre.

# **FOOTBALL**

# Ronaldo, grand défenseur de Gareth Bale

# La star du Real Madrid Cristiano Ronaldo a demandé mardi qu'on « laisse tranquille » son coéquipier Gareth

Bale, victime de pépins musculaires depuis son transfert à prix d'or de Tottenham (91 millions d'euros). « Je suis sûr qu'il va faire de belles choses pour ce club parce que c'est un joueur fantastique. Les gens lui mettent beaucoup de pression en raison du prix qu'il a coûté, mais je ne crois pas que ce soit bon pour lui, a lancé le Portugais. J'aime beaucoup Bale, j'ai ressenti une grande sympathie pour lui. C'est un garçon humble, qui veut apprendre, qui est très tranquille. »

Cristiano Ronaldo, décidément pas avare de compliments avant le choc contre la Juve mercredi, a aussi loué les efforts de Karim Benzema. « Peutêtre que Karim vit une période compliquée, mais il reste un joueur important pour l'équipe. Il ne marque pas, mais il nous aide beaucoup. Peut-être qu'après une période sans inscrire de buts il va en marquer d'autres. »■



# BOUYGUES TELECOM LE PLUS GRAND RÉSEAU 4G DE FRANCE 2000 villes

BOUYGUES TELECOM

286 villes

**SFR** 

500 villes

**ORANGE** 

# NOMBRE DE VILLES COUVERTES EN 4G AU 21/10/13

Pour vous, Bouygues Telecom ouvre le plus grand réseau 4G de France avec 40 millions de personnes couvertes et 2000 villes. Passez à la vitesse supérieure en profitant dès aujourd'hui de nos nouveaux forfaits 4G sans engagement. Pour tout savoir sur la 4G Bouygues Telecom, rendez-vous sur bouyguestelecom.fr

APPELEZ LE MAGASINS
ROTILIT DEDINS IN EIVE BOUYGUES TELECOM



Source : sur la base des déclarations des opérateurs. Avec offres et terminal compatibles. Détails sur bouyquestelecom.fr

Bouyques Telecom - Société Anonyme au capital de 712 588 399,56€ - Siège social : 37-39, rue Boissière - 75116 PARIS - 397 480 930 R.C.S. PARIS - DDB